

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN ĐÔNG ANH
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

Số: 09/2024/QĐST-DS

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Đông Anh, ngày 17 tháng 01 năm 2024

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự.

Căn cứ vào biên bản hoà giải thành ngày 09 tháng 01 năm 2024 về việc các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án Dân sự sơ thẩm thụ lý số: 302/2023/TLST-DS ngày 15 tháng 12 năm 2023.

XÉT THẤY:

Các thoả thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hoà giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện. Nội dung thoả thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hoà giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thoả thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:

*** Nguyên đơn: Ông Khổng Đức S – S năm 1963.**

Địa chỉ: Thôn ĐM, xã YL, huyện VT, tỉnh VP.

Người đại diện theo ủy quyền: **Bà Phùng Thị Đ – S năm 1964.**

Địa chỉ: Thôn ĐM, xã YL, huyện VT, tỉnh VP.

*** Bị đơn: Anh Trần Văn Th – S năm 1985.**

Địa chỉ: Thôn CD, xã TD, huyện Đông Anh, Thành phố Hà Nội.

2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Anh Trần Văn Th xác nhận còn nợ ông Khổng Đức S tính đến ngày 09/01/2024 tổng số tiền nợ là 150.000.000 đồng (*Một trăm năm mươi triệu đồng*).

Trong đó nợ gốc là 105.000.000 đồng (*Một trăm linh năm triệu đồng*), nợ lãi chậm trả là 45.000.000 đồng (*Bốn mươi lăm triệu đồng*).

- Các bên thống nhất phương án trả nợ như sau: Kể từ ngày 01/01/2024 mỗi quý (03 tháng) anh Trần Văn Th phải trả cho ông Không Đức S 10.000.000 đồng (*Mười triệu đồng*) cho đến khi trả hết toàn bộ khoản nợ.

- Kể từ ngày 10/01/2024 anh Trần Văn Th vẫn phải chịu tiền lãi trên số nợ gốc chưa thanh toán theo lãi suất cho vay của Ngân hàng Nhà nước Việt Nam qui định theo từng thời kỳ cho đến khi thanh toán xong toàn bộ khoản nợ.

- Về án phí: Ông Không Đức S và anh Trần Văn Th mỗi người phải nộp 1.875.000 đồng (*Một triệu, tám trăm bảy mươi lăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

Ông Không Đức S là người cao tuổi và có đơn xin miễn nộp tiền án phí. Căn cứ điểm đ, khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, nên ông Không Đức S được miễn nộp tiền án phí dân sự sơ thẩm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- *Những người tham gia tố tụng;*
- *VKSND huyện Đông Anh;*
- *Lưu hồ sơ vụ án.*

THẨM PHÁN

Phạm Thị Thu Huyền

